SÓLIER

SEMANARIO INDEPENDIENTE

FUNDADOR Y DIRECTOR: D. Juan Marqués Arbona.

REDACTOR-JEFE: D. Damián Mayol Alcover.

REDACCIÓN y ADMINISTRACIÓN: calle de San Bartolomé n.º 17.-SÓLLER (BALERRES)

Sección Literaria

VENDADO Y A CIEGAS

-¡Ven aquí, hija mía, ven aquí!

Don Claudio extiende los brazos para recibir en ellos a Belén. Belén llega vestida de novia, toda de blanco, toda temblorosa, con el semblante iluminado por extraño gozo.

Don Claudio la contempla,

-¡Estás preciosa, preciosa...! ¡Un án-gel!

La novia sonrie.

-¿Le gusta a usted el vestido?

—Más me gustas tú. El traje, comparado contigo, es un pingajo. Y cuenta que este traje parece fabricado por las mismísimas hadas. Más que un vestido, es un sueño.

Y luego de un silencio, embelesado:

-¿Y qué... eres feliz?

La novia poseída de una gran ternura:

-¡Padrino!

—¡Y tan padrino! Lo fuí cuando naciste, lo soy ahora que te vas a casar... Soy tu padrino de pies a cabeza.

Y don Claudio suspira:

-¡Ay, hija mía! ¡Si tú supieras lo que me ha costado el ser tu padrino dos veces!

-¿Qué le ha costado a usted?

—¿Qué me ha costado? ¡Friolera! Veinte años de vida, lo mejor de ella; ¡la diferencia que va de ser joven a ser viejo! ¿Te parece poco lo que me ha costado el ser tu padrino?

Belén sonrie, sin decir nada.

Por los salones de la casa hay un rumor de fiesta. Multitud de invitados a la ceremonia de la boda charlan, formando grupos. Se ven flores por todas partes que alegran las estancias y embalsaman el ambiente.

Don Claudio prosigue:

-Pero, en cambio, hijita, tengo el orgullo de mi padrinazgo, de haberte visto crecer, de verte en este día en que vas a realizar tu mejor ilusión...

Don Claudio se detiene. Luego dice:

—¿Pero qué te pasa? Estás nerviosilla,

inquieta... Pareces una mariposa asus-

—¡Ay, padrino!—la novia suspira entre gozo y melancolía. —¡Ay, padrino!—remeda él—¿Por qué

suspiras así? ¿Qué te sucede? —Que tengo miedo...

-¿Miedo? Lo que te digo: una mariposa asustada. Y esos miedos no son más que inocencia: el polvo de oro de las alas. Temblorosamente, entre risa y ganas de

Temblorosamente, entre risa y ganas de llorar:

—¡Ay, padrino! Es que me da miedo..., me da miedo tanta felicidad. A usted se lo digo nada más; a usted que no se reirá de mí, que sabe cómo soy, que disculpa mis tontadas. Me da miedo el ver que dentro de unos instantes va a ser realidad mi sueño: va a ser mi marido el hombre a quien amo. ¿Será posible? Me pregunto dudándolo, recelosa, temerosa, juzgándome indigna de tanta felicidad. ¿Será posible?

—¡Pues no ha de serlo, alma mía! Te casarás y serás feliz, y colorín colorado...

—¡Padrino! Pues eso es lo que me hace temblar, el miedo a ser feliz; esto es, a dejar de serlo en seguida.

-¿Temes ser feliz por dejar de serlo? ¿Prefieres no alcanzar la felicidad para no tener que perderla? ¿Y ahora no eres feliz?

-Si, lo he sido, lo soy, y por eso, por eso me da miedo, porque me parece de- veo tal cual es?

masiada felicidad y temo que se me esté acabando, que sea el de hoy uno de los pocos días felices que me queden.

—Hombre, cualquiera sabe... Pero hay motivos más que suficientes para esperar que esta dicha tuya se prolongue durante muchos años. Tú eres muy buena; Alvaro es muy bueno también...; os queréis mucho... ¿Por qué vas a dejar de ser feliz? No temas, niña mía, no temas...

Y cogiéndola de una mano:

—Ven aquí..., mírate a este espejo... ¿Te gustas? Seguramente, aunque por modestia no lo digas. Y si te miras en tu propia conciencia, ese otro espejo clarísimo, a buen seguro que también aparecerás hermosa. ¡Vivan las novias santas y bonitas!

Don Claudio se sienta. Belén permanece

de pie frente a él.

-Bueno, supongo que tu señor esposo no se hará esperar más. Va a dar la hora. Y tu corazoncito, que sabe más del tiempo que el propio reloj, debe estar palpitando en estos momentos demasiado deprisa, ¿verdad? La cosa no es para menos. Estás en el umbral de otra vida, ante la puerta mágica que te hace temer, preguntando: «¿Estará detrás de ella la felicidad?» Ciertamente que esta pregunta temblorosa se la hacen todas las novias, mejor dicho, todas las enamoradas, las pocas enamoradas que van quedando en el mundo...; pocas, hijita, porque esto del amor es una cosa que acabará por desaparecer a fuerza de inventos, industrialismo, progreso... El amor hoy es casi un anacronismo. Por eso una enamorada como tú es una cosa que conmueve y consuela.

Don Claudio habla con ironía melancólica. Está muy emocionado por la solemnidad del momento y lo mucho que quiere a Belén, pero trata de disimular su emoción.

—Mira, hijita—dice despés de una pausa pensativa—; si hoy me pongo un poco llorón no me hagas caso: es porque te quiero mucho. Tu corazón está en fiesta y el mío está viejo, y mientras tú sientes la emoción inexpresable de la ilusión realizada, yo siento el peso de la vida sobre mis hombros cansados. ¿Ves? Ya empiezo a ponerme llorón. Bueno, a otra cosa. Prométeme, nena, que aunque te pases la vida embriagada con el cariño de tu marido, te acordarás un poquitín de mí, habrá siempre unas migajas de afecto para tu señor padrino.

-¡Usted siempre será el mismo para mí,

usted lo sabe!

—Prométeme también que al primer angel que te mande el cielo—si es servido en mandártelo—lo apadrinaré yo. ¡No me niegues ese gusto, que es casi un derecho, por haber sido tu padrino dos veces!

La novia, encendiéndosele las mejillas, no dice nada; sonrie nada más.

-Y, por último, ten presente, hijita, un consejo que voy a darte.

-¡Oh, sí; aconséjeme usted!

—Estás enamorada, enamoradísima; no hay más que mirarte a la cara para verlo. Pues bien; si quieres conservar siempre intacta tu ilusión de enamorada, cuida de una cosa.

-Diga usted.

—Tú ya sabes que al Amor, ese mamoncillo, ese angelote del arco y las flechas, le pintan con los ojos vendados.

-Sí, señor.

—Bueno, pues esa venda que el Amor lleva en los ojos y que es la misma que os pone en los vuestros a los enamorados, esa venda, hijita, cuida tú que no se te caiga.

-Quiere usted decir...

—Quiero decir que el día que se te caiga la venda, verás a Alvaro, a tu marido de dentro de unos instantes, no como le ves ahora, sino tal cual es.

—¡Tal cual es! ¿Pero es que ahora no le

-No, hijita, no. Ahora no es como tú te lo figuras, modelo de todas las perfecciones, de todas las bondades, de todos los méritos...; Qué más quisiera él!

Belén, un poco asustada:

-Pero...

Don Claudio, riendo:

-Pero no te asustes. Tú sabes lo que yo quiero a Alvaro y que tengo de él un concepto excelente. Es bueno, generoso, discreto, correcto... Pues, a pesar de esto, no es como tú te lo figuras, como todos los enamorados os figuráis a la prenda amada..., porque no la veis, porque os tapa los ojos esa divina venda que cubre los tuyos, tan claros, tan ingenuos, que ahora me miran un poco asombrados. Si la venda se te cavera un día por desgracia, empezarías a ver en tu marido defectos, imperfecciones, que no habías sospechado siquiera... Por eso pintan ciego al Amor. No olvides el consejo: En amor, para ser feliz, no hay nada más hermoso que caminar como el Amor: vendado y a ciegas.

J. ORTIZ DE PINEDO

LA PRIMERA CANA

Lucia era de aquelias
a quien llaman estrellas
del arte, de la escena y la hermosura;
y entre aplausos y orgías
vió transcurrir sus juveniles días
exentos de pesar y de amargura.

moneth supplier. A private of the

Joven aún, mirándose al espejo, que era su confidente reservado, y de quien sólo requirió consejo, en tanto que atusaba su tocado, sobre su faz lozana vió con dolor el brillo plateado de la primera cana.

Con mano inquieta se arraneó el cabello, que sus verdes abriles deslucía y lo guardó en un dije que solía llevar pendiente al cuello.

Mas, ¡ay!, desde aquel día, la cana, represada en su clausura, le hablaba tristemente de su vida presente y del fiero rigor de la futura.

Todo nos habla, todo; las cosas más livianas y fugaces nos hablan a su modo, y con voces veraces, que no nos deja oir nuestra flaqueza; en cualquiera momento, con inmortal acento su consejo nos da Naturaleza.

Las verdes hojas, que a su tronco asidas al rigor de los hielos descaecen; las olas, de su propia furia henchidas que a medida que avanzan desfallecen; el claró sol, que al trasmontar la sierra desciende de su altura paso a paso y arrastra el manto de oro por la tierra mientras que va cayendo en el ocaso...

Todo nos habla, y en cualquier paraje Naturaleza es madre consejera aunque el hombre, ni escuche su lenguaje, ni sepa interpretar su voz sincera.

Sin embargo, Lucia
su vida comedió desde aquel dia;
prudente puso al desenfreno tasa,
guardó su cuerpo y ordenó su casa,
y al ser llegado el trance en que la vida
sazonada se ve, casi cumplida,
la respetable anciana
decía a sus amigos con voz grave;
—;Dichoso aquel que sabe

oir la voz de su primera cana!

RAFAEL TORROMÉ

Crónica Local

Tienen con seguridad noticia muchos de nuestros lectores de que al marchar a Amberes el vapor «Bellver» cargado de productos de esta isla se llevó un buen pico de naranjas de nuestro valle con destino a aquel importante mercado belga, perteneciente dicha fruta a un comerciante sollerense. Pues bien, según leemos en la prensa de Palma al dar cuenta de la vuelta del buque mencionado, fué aquella expedición para nuestro paisano un excelente negocio.

Debido sin duda al gran aprecio en que allí es tenida la naranja mallorquina y a los muchos deseos de comerla que aquellos habitantes tendrían después de tanto tiempo de verse de ella privados, llegó nuestro paisano a venderlas a precios verdaderamente extraordinarios: a 0'75 ptas. y a peseta una, lo cual, aún siendo también extraordinarios los gastos, como debieron ser, por fuerza habrá proporcionado al comerciante de referencia, como remuneración a sus trabajos, riesgos y desembolsos, un hermoso beneficio.

Se nos informa que el día 2 de Abril próximo la música del Regimiento de Palma dará un brillante concierto en el teatro de la «Defensora Sollerense», para los socios de la «Lira Sollerense».

Nos ha sorprendido agradablemente la noticia, y suponiendo que idéntico efecto ha de causar a nuestros lectores, en especial a aquellos que por el divino arte sienten verdadera afición, nos proponemos ampliar estos informes y dar más detalles, en el próximo número, de la fiesta que nuestra sociedad filarmónica prepara.

El lunes por la mañana, cumpliendo lo que dispone el artículo 71 del Reglamento dictado para la ejecución de la Ley de Subsistencias de 11 de Noviembre de 1916, se reunieron en el salón de la Secretaría de la Casa Consistorial los señores nombrados por el señor Alcalde y por las sociedades «Federación Obrera Sollerense» y «Centro Obrero de Ntra. Sra. de la Victoria», con objeto de constituir la Junta local de Subsistencias que dispone se constituya la R. O. del Ministerio de Abastecimientos y Circular del Gobernador civil de la provincia presidente de la Junta provincial de Subsistencias de fechas 20 y 25 de Febrero, respectivamente.

Quedó dicha Junta constituida en la siguiente forma:

Presidente: El señor Alcalde.

Mayores contribuyentes: D. Juan Puig Rullán, D. Jaime Torrens Calafat, D. Juan Pizá Castañer, D. Juan Marqués Arbona y D. Salvador Elías Capellas.

Representantes de las clases trabajadoras: D. Amador Canals Pizá, don José Rullán Ripoll, D. Antonio Joy Coll, D. Francisco Marroig Cabanellas y D. Carlos Constantino Hermenegildo.

Este último fué designado por una-

nimidad para ejercer el cargo de Secretario de la mencionada Junta.

El jueves de esta semana hubo en el «Cinema-Victoria» función de cine, en la que se proyectó la hermosa película Amor y gratitud, la cual fué muy del agrado de las personas que concurrieron a la mencionada función.

Mañana por la tarte habrá también sesión en la que se exhibirán hermosas

En el teatro de la «Defensora Sollerense» esta noche tendrá lugar el estreno de los episodios 11.º y 12.º de la serie Odisea de gloria, y de la película de palpitante actualidad Entrada de Wilson en Paris, cuyo programa se repetirá mañana por la tarde y por la noche.

La Empresa nos ruega hagamos público que el próximo martes, por la no che, se celebrará en este teatro extraordinaria función de cine en la cual se exhibirá la gran cinta, de su exclusiva, Invocación al odio, y además de otras la de gran actualidad y de argumento interesantísimo, Los carros franceses, en cuya cinta se ve maniobrar perfectisimamente a los tanques, cuyas potentes máquinas de guerra han sido uno de los mayores sistemas de destrucción empleados en la funesta guerra que durante los cuatro últimos años ha ensangrentado y empobrecido a Europa.

Es de esperar, dado lo selecto y atrayente que es el programa, que dichas funciones se verán muy concurridas.

El presente Marzo no desmentirá la antigua fama de variable que tiene entre nosotros este mes. Aquéllos días primaverales del principio se han trocado en otros desapacibles, ventosos, lluviosos y con bajas temperaturas que han obligado a buscar de nuevo los abrigos a quienes los habían ya retirado. Ayer por la mañana la lluvia que por unos momentos cayó vino acompañada de granizo; pero por fortuna fué, como decimos, de corta duración, que a prolongarse hubiera causado considerables daños a la agricultura estando en este período cubiertos de tiernas hojas los frutales que no están en flor.

De la lluvia de estos pasados días si que se muestran satisfechos los terratenientes, en especial los propietarios de olivares y de sembradío, pues que habiendo sido en extremo ventosa la temporada, las tierras secáronse con suma rapidez y el agua había venido a ser ya una necesidad.

La fiesta solmnísima que en nuestra parroquia se celebra todos los años en honor del Patriarca San José, promete ser en el presente igualmente esplendorosa, lo que es natural siendo tanta la devoción que se tiene en esta ciudad al glorioso esposo de María Santísima.

Como en el año último, habrá oración de Cuarenta-Horas, que dará principio mañana por la tarde y terminará el miércoles, fiesta del Santo, por la noche.

Actualmente se celebra todas las noches la novena preparatoria de dicha solemnidad, con exposición del Santísimo v sermón por el predicador cuaresmal, y a dicho acto asiste numerosa concurrencia.

Blanco y Negro Revista ilus-Se halla en venta en LA SINCERIDAD, San Bartolomé—SOLLER

Sección Necrológica

Muy lejos estábamos, al dar la bienvenida en nuestro penúltimo número al antiguo compañero y muy estimado amigo D. Ricardo Salvá, de creer que al volver a ocuparnos de él jy tan pronto! hubiera de ser en esta sección necrológica, para dar a nuestros lectores la fatal nueva de su muerte y aconsejar resignación a los que le amaron y

Delicado de salud dijimos había regresado de América el Sr. Salva, y en efecto había sido operado en Barcelona y de la pleuresía que le aquejaba no había curado todavía; pero abrigábamos todos, lo mismo los facultativos, que sus deudos, que cuantos a su regreso le vimos y le hablamos, que con el buen tiempo en este dulce clima en breve quedaría restablecido en su salud. Es que ignorábamos todos, y con seguridad también el interesado, que otra enfermedad cruel minara su existencia, que ha sido precisamente la que. casi repentinamente, le ha llevado al

Inútil es decir que el inesperado desenlace dejó consternados y apenadísimos lo mismo a la familia que a las muchas personas que sentían por nuestro amigo grandes simpatías. Las había también de éstas en Sóller, pues que aquí fué muy conocido y apreciado el Sr. Salvá, siendo todavía bastantes los que recuerdan su residencia temporal en este valle, a la que fué debida la aparición del «Semanario de Sóller», primer periódico que tuvo esta localidad, que fundó aquél, dirigió y casi podríamos decir escribió integramente. Más tarde fundó en Palma otro semanario, festivo e ilustrado, al que dispensó el público palmesano excelente acogida: «Bemoles y Sostenidos», y después el diario político «Heraldo de Baleares», que llegó a alcanzar gran cir-

Era el Sr. Salvá un periodista inteligente, dotado de una memoria muy feliz, gracias a lo cual y a un estilo literario peculiar suyo, claro, chispeante y ameno, tenían sus crónicas—que firmó primero con el pseudónimo Filemón y últimamente con el de Andrés Corzuelo—verdadera atracción, tanto, que era imposible empezar una sin acabarla de leer. Y no fué sólo como periodista ni como croniqueur que se distinguió nuestro antiguo y muy apreciado colaborador: también dió al teatro obras de critica que, como las zarzuelitas Politicos en agraz y Lilí, con música del señor Torrens y de doña Rosa Mestres de Valentí, respectivamente, se estrenaron en el antiguo «Teatro-Circo» de Palma y fueron verdaderos éxitos.

Ante la tumba del infortunado co pañero derramamos a su memoria una lágrima, al mismo tiempo que elevamos a Dios ferviente súplica para que dé a su alma descanso eterno y envíe a su amante esposa, D.a María Verger, a sus hijos los redactores de La Ultima Hora, D. José y D. Enrique Vives, Director de Baleares este último, y a la demás familia que esta irreparable pérdida llora consuelo en su aflicción. Reciban todos la expresión de nuestro más sentido pésame.

Y recibanla igualmente el eximio poeta mallorquín, nuestro muy distinguido y apreciado amigo D. Juan Alcover y Maspons, su esposa y demás familia, quienes, justamente atribulados, lloran

Sus hijos, la Srita. María Alcover y de i nes del presente mes formada por la Conta-Haro, y D. Cayetano Alcover y Pujol, víctimas de aguda dolencia, fallecieron en un mísmo día, el jueves de la anterior semana, la primera en Palma y el segundo en Barcelona, donde tenía su

Nos hacemos cargo del dolor inmenso que embarga el corazón del padre amante ante este doble infortunio, pues comprendemos que si la pérdida de un ser querido es siempre muy sesible, lo es todavía más cuando con ella se malogra una existencia esperanzadora, cuando la persona que desaparece se halla en plena juventud, en la florida primavera de la vida; y que si dolorosa es esta pérdida en tales condicioues, bastante más que doblemente ha de serlo cuando son dos las personas amadas que en las expresadas condiciones desaparecen a la vez.

Por esto, al unir a las suyas nuestras preces al Altísimo para que conceda al alma de los finados la gloria eterna, le pedimos derrame sobre el lacerado corazón del infortunado padre el bálsamo de la resignación, único eficaz para cicatrizar la profunda herida que queda en él abierta.

en el ayuntamiento

Sesión del día 6 de Febrero de 1919

Se celebró bajo la presidencia del señor Alcalde accidental, D. Miguel Ripoll Magraner, asistiendo a la misma los señores Concejales D. José Bauzá, D. Bartolomé Coll, don Miguel Colom y D. Bartolomė Sampol.

Fué leida y aprobada el acta de la sesión

Se concedió permiso a varios vecinos de esta ciudad para realizar obras particulares, que tenian solicitado.

Se dió cuenta de una solicitud promovida por don Damian Mayol Alcover, como eneargado de doña Catalina Estartús Guardiola, viuda de don Juan Morell Coll, en súplica de que se sirva concederle permiso para instalar un panteón en la sepultura núm. 249 del cementerio católico, para cuyo emplaza miento tiene necesidad de ocuar unos ochenta centimetros del terreno destinado a fosa común, que solicita adquirir mediante el pago de la cantidad que en justicia el Ayuntamiento tenga a bien señalar. Enterada la Corporación y considerando que la instalación de estos panteones contribuyen mucho al embellecimiento y ornato del cementerio; existiendo precedentes de haberse accedido a iguales demandas, que no constituyen perjuicio para el terreno destinado a fosa común; acordó acceder a lo solicitado, y que la Comisión de Obras y Cementerios valore el terreno solicitado ocupar, refiriendo la valoración a la medida superficial para que sirva de norma a las sucesivas peti-

Se enteró la Corporación de una resolución del Exemo Sr. Gobernador civil de la provincia por la que desestima un recurso interpuesto por D. Jerónimo Ripoll, contratista de los arbitrios sobre ocupación de la vía pública, pidiendo se falle a su favor la facultad y derecho de dar por rescindido el contrato ordenando al Ayuntamiento le devuelva la fianza que en garantia del mismo tiene constituida; por los perjuicios que dica haber sufrido con motivo de haberse prorroado la ejecución del contrato.

Dióse cuenta de una solicitud promovida por D. Antonio Caparò Busquets, vicario del puerto, en la que expone: Que al encargarse de la Vicaria se encontró con una obra en proyecto altamente simpática en la casa convento, cuyos fines fueron mejorar las condiciones higiónicas y pedagógicas de la casa escuela y vivienda de las Hijas de San Vicente; que las obras están terminadas, que su coste ha sido de unas 4.000 pesetas y que tiene un déficit de unas 800 pesetas, y suplica al Ayuntamiento se sirva cooperar en lo posible a la liquidación de este déficit. Enterada la Corporación acordó que quedara ocho días sobre la mesa para su estudio.

Se dió cuenta del extractó de los acuerdos tomados por el Ayuntamiento y Junta Municipal en las sesiones celebradas durante el mes de Enero último y fué aprobado, y acordado su remisión al señor Gobernador civil de la provincia para su inserción en el «Boletin Oficial».

Dióse cuenta de la distribución de fondos

duria de este Ayuntamiento, siendo apro-

El señor Bauzá, por la Comisión de Obras, informó al Ayuntamiento que después de haberse hecho cargo la Comisión del estado actual del camino de Ca'n Rodado, habia convenido proponer al Ayuntamiento por estimarlo conveniente al transito público, la aceptación del ofrecimiento del propietario don Guillermo Bernat, quien cede una importaute faja de terreno para el ensanche de este camino, lo cual se conseguirà de una manera bastante notable; debiendo el Ayuntamiento edificar el muro de sostenimiento. Informó también que la Comisión resolvió proponer al Ayuntamiento que este camino, que se halla unido al casco de la Ciudad, se convierta en calle al efectuar el plano general de la población que en la anterior sesión se encargó; cuyo ensanche ahora propuesto favorece la iniciativa. La Corporación, enterada, después de corta discusión acordó aprobar las propuestas de la Comisión.

A propuesta del señor Sampol, se acordó reparar un trozo de muro de contensión del camino de la Font de S' Olla, que amenaza derrumbarse

No habiendo otros asuntos de qué tratar, se levantó la sesión.

Sesión del 13 de Febrero de 1919

Se celebró bajo la presidencia del señor Alcalde accidental, don Miguel Ripoll y Magraner, asistiendo los señores Concejales don Pedro J. Castañer, don Gabriel Darder, don José Bauzá, don Bartolomé Coll, don Antonio Piña, don Miguel Colom y don Bartolomé Sampol.

Fué leida y aprobada el acta de la sesión

Se reprodujo la lectura de la solicitud que en la anterior sesión quedó sobre la mesa, promovida por don Antonio Ca aró Busquets, Vicario del Puerto, pidiendo una subvención para extinguir el déficit que ha resultado a consecuencia de las obras ejecutadas en la casa Convento. Estudiada detenidamente la petición por la Corporación y teniendo en cuenta por una parte el carácter particular del edificio donde se han rea-

lizado las obras, que no abona ni justifica el otorgamiento de la subvención solicitada, v por otra parte la precaria situación de la hacienda municipal y lo gravado que ya resulta el vecindario con la imposición creciente de arbitrios; acordó manifestar al solicitante la imposibilidad de acceder a su

Fué leida la comunicación que la Junta Organizadora del primer centenario del Ilmo. Dr. don Bernardo Nadal, por conducto de su Presidente don José Pastor, dirigió a este Ayuntamiento.

Terminada ésta, el señor Presidente manifesto que la Comisión que le hizo entrega de la comunicación le expresó el deseo de la Junta de que veria con gusto que el Ayuntamiento costeara el premio de 300 pesetas que se ofrece al autor de la mejor biografia del Obispo Nadal. El señor Darder manifestó que tratándose de honrar la memoria del hijo de más relieve que Sóller ha tenido, le parecia que el Ayuntamiento podia hacer más ostensible su adhesión al homenaje que se le va a tributar tomando a su cargo el pago de alguno de sus festejos populares que se quieren organizar. El señor Colom también manifesto que siendo el Obispo don Bernardo Nadal, uno de nuestros más preclaros compatricios, gloria de nuestro pueblo, le parecía poca la participación pedida al Ayuntamiento, siendo de la misma opinion del sener Darder, de que el Ayuntamiento debe tomar parte más activa en el homenaje que se prepara, honrando dignamente su memoria, mostrando agradecimiento por lo mucho que hizo para el embe Ilecimiento y bienestar de Sóller. Propuso que además de costear el premio, que se ofrece al autor de la mejor biografía, se faculte a los concejales que llevan la representación del Ayuntamiento en el seno de la Junta Organizadora del Centenario, para que en momento oportuno puedan determinar la participación que este ha de tener en las fiestas del Centenario y siendo de esta misma opinión todos los señores concejales, fué la proposición aprobada por unanimi-Dióse lectura a una solicitud del Comité

local de los Exploradores, comunicando al Ayuntamiento haberse efectuado la unión de los Exploradores Mallorquines a los Exploradores de España en virtud de lo que previenen los Estatutos y Reglamento orgánico, y añade: Que los jóvenes que han sufrido los exámenes reglamentarios, han prestado la promesa de Explorador en que solemnemente se obligan a defender las leyes de la Nación y seria útil en todos moen estos momentos doble desgracia. Por capitulos para satisfacer las obligacio. mentos, acompañando una copia de la cir-

cular del señor Presidente del Consejo Na- I compradores que exijan el uso de las pesas y cional para que la Corporación se entere de lo que están dispuestos a ejecutar los jóvevenes Exploradores: que el Consejo, hacióndose cargo de la gran importancia de su cargo y desvelándose para la buena formación y educación social de estos jóvenes que se cobijan bajo los pliegues de la gloriosa bandera de la Patria, ha redactado una circular, con el objeto de hacer pública la labor que se propone desarrollar; que para el objeto propuesto necesita indispensablemente el apoyo de todo Sóller, habiendo acudido ya al patriotismo de algunos sollerenses que han respondido noblemente a su llamamiento, pero que esto no es suficiente y por ello acude a esta Corporación, convencido de que tratándose del progreso de esta ciudad y especialmente de la formación y educación social de sus hijos, de los hombres de mañana, se hará perfecto cargo de la importancia de la Institución de los «Exploradores de España» y contribuirá al sostenimiento de la misma, consignando una subvención anual que le permita desarrollar satisfactoriamente el plan social propuesto y cuya circular acompaña. También fueron leidas las circulares recibidas. Enterada la Corporación de todo, el señor Bauzà manifestó que creía interpretar la opinión de todos sus compañeros si afirmaba que, al igual que él, desearian que la Caja de caudales del Ayuntamiento estuviera repleta de dinero para vaciarla en manos del Comité local de los Exploradores con objeto de que pudiese fácilmente desarrollar tan bello y sugestivo programa como se ha leido; pero que desgraciadamente no puede suceder asi, porque hay que rendirnos a la evidencia y ésta nos muestra las penurias que el Tesoro Municipal atraviesa para atender a las necesidades de la vida municipal, cada día crecientes y cada vez más dificil el hallar nuevos recursos para nutrir los ingresos del presupuesto. Pero que deseando atender la petición del Comité local de Exploradores en la medida que lo permitan las fuerzas económicas del Municipio, era de opinión de que se nombrara una comisión para estudiarla y entrevistarse con sus autores para conocer sus deseos en relación a la cuantía de la subvención, que no manifiestan, para después poder informar al Avuntamiento la resolución más conveniente en armonia con los intereses de todos. Y slendo todos los señores concejales de igual opinión a la expuesta por el señor Bauzà, fueron designados por aclamación los señores Presidente, Darder, Bauzá y Colom para formar la Comisión propuesta.

Se dió cuenta de una carta circular del señor Inspector Provincial de Sanidad exponiendo la necesidad que se siente en esta isla de un laboratorio biológico que sirva de centinela avanzado en las determinaciones que sanitariamente ha de tomar la Corporación Municipal en los conflictos epidémicos y en circunstancias normales para evitarlas y para análisis de sustancias alimenticias ahora que su encarecimiento estimula al fraude. Propone su creación y sostenimiento por los Avuntamientos de la isla determinando la forma como sería administrado, asegurando que, contribuyendo los Ayuntamientos cabezas de partido y poblaciones mayores de 5.000 almas, con 250 pesetas annales sería fácil la realización del proyecto. Enterada la Corporación se adhirió en principio a la idea, pero antes de tratar a fondo el asunto v adquirir ningún compromiso, encargó al señor Presidente averiguar la forma y extensión con que podrán los Ayuntamientos disponer la práctica de análisis de sustancias alimenticias.

Se acordó satisfacer a D. Jaime Juan Joy 13'40 pesetas por el alguiler de treinta minutos de agua de su fuente para limpieza de alcantarillas, correspondiente al año 1918:

En cumplimiento de lo dispuesto en la R. O. circular fecha 20 de Enero 1916, recordada por el señor Presidente de la Exema. Comisión Mixta de Reclutamiento de esta provincia, mediante comunicación fecha 7 de Enero 1919, la Corporación acordó por unanimidad fijar en dos pesetas cincuenta centimos el tipo del jornal regulador de los obreros en este término municipal a los efec tos de la Ley de Reclutamiento vigente.

Se concedió permiso a varios vecinos de esta ciadad para realizar obras particulares, que tenian solicitado.

El Sr, Darder interesó del Ayuntamiento se hiciera cumplir lo dispuesto en las Ordenanzas Municipales, referente al uso de pesas y medidas del sistema métrico decimal en todas las transacciones que se verifiquen en el mercado y en los establecimientos públicos, y la Corporación resolvió que por la Alcaldia se publicara un bando de las disposiciones de las Ordenanzas Municipales referente al particular, haciéndolo obligatorio para los vendedores, recomendando a los ra, m. a 43.

medidas del sistema métrico decimal.

No habiendo otros asuntos a tratar, se levantó la sesión.

CAROCCERES CON CON CON CON CONTRA CON CONTRA CONTRA

Unites Sagrades

En la iglesia Parroquial.-Mañana, domingo, dia 16 - Tercera Dominica del Santisimo Sacramento. A las seis y media, ejercicio del Mes consagrado a San José. A las siete y media ejercicio dedicado a la Virgen del Cármen. A las nueve y media, se cantará Horas menores, y a las diez y cuarto la Misa mayor, con sermón cuaresmal por el Rdo. P. Castell, C. O. Por la tarde, explicaciòn del Catecismo; a las tres, Visperas, acto seguido se dará principio a la solemne oración de Cuarenta-Horas dedicadas al Patriarca San José, y se continuará la novena, con sermón por el mentado orador. Al anochecer, rosario v se concluirá la devoción de los Siete Domingos en honor del Patriarca San José y la Reserva.

Lunes, día 17.—A las siete de la mañana exposición de S. D. M. y la Misa matinal. A las nueve y media, se cantará, Horas menores y la Misa mayor. Por la tarde, los actos del rezo divino; al anochecer, se continuará la novena con sermón por el citado orador y

Martes, dia 18.—Por la mañana, a las siete, se expondrá S. D. M. y se celebrará la Misa matinal A las nueve y media, se cantará Horas menores y la Misa mayor. Por la tarde, tendrán lugar los actos del rezo divino; al anochecer, se concluirá la novena con sermón y la Reserva.

Miércoles, dia 19. - Festividad de San José. A las seis y media, se practicará el ejercicio del Mes consagrado al Patriarca San José. A las siete y media, Misa de Comunión general, seguidamente exposición de S. D. M. A las nueve y media, se cantará Horas menores y a las diez y cuarto la Misa solemne, con música, y sermón por el Rdo. P. Castell. C. O. Por la tarde, Visperas, Completas, Maitines y Laudes; al anochecer, rosario, ejerci cio dedicado al Patriarca San José y la Reserva precedida de Te-Deum.

Viernes, dia 21 - Por la tarde, a las tres y cuarto, ejercicio del Via-Crucis. Al anochecer, resario y se continuará el quincenario de la Sangre con sermón cuaresmal por el Rdo. P. Castell, C. O. Sábado, día 22.--Al anochecer, rosario y

el quincenario de la Sangre con sermón cua-

En la iglesia de Ntra. Sra. de la Visitación. - Mañana, domingo, dia 16. - A las cinco de la tarde, se practicará la devoción del

Miércoles, dia 19.- A las ocho, Oficio con exposición; por la tarde los terciarios tendrán su reunión mensual. A las cuatro, Rosario, plática y Vía-Crucis.

En la iglesia de las MM. Escolapias.-Mañana, domingo, día 16. — A las siete de la mañana, Misa de Comunión para los asociados a la Guardia de Honor; la Misa y Comunión se ofrecerá en sufragio del difunto don José Marqués, Pbro. Por la tarde, a las cuatro, se concluirá el ejercicio de los Siete Do mingos y a las seis se practicará el ejercicio consagrado al Sagrado Corazón de Jesús con exposición de S. D. M.

Miércoles, dia 19 - A las siete v media Misà cantada; a las seis de la tarde, se obsequiarà al Patriarca San José con un solemne ejercicio.

En el santuario de la Inmaculada Con cepción, situado en el Olivar d'es Fanás.-Mañana, domingo, dia 16, y miércoles 19.-A las tres de la tarde, se practicará un devoto

Registro Civil

NACIMIENTOS Varones 3.—Hembras 2.—Total 5. MATRIMONIOS

Dia 5.-Juan Silva Palou Bujosa, soltero, con Maria Busquets Nadal, viuda. Dia 6. - Guillermo Puigros Iglesias; solte-

ro, con Maria Roca Sabater, soltera. Dia 9. - Bartolomé Xamena Simonet, solte ro, con Francisca Cabot y Cabot, soltera.

DEFUNCIONES Dia 28.-Nicolás Huguet Manresa, de 3

meses, calle de Isabel II. Dia 1.º de Marzo. - Isabel M.a Frontera Vicens, de 63 años, casada, calle de San Sal-

Dia 1.º-Jaime Valls Valls, de 52 años, sol-

tero, calle de Canals. Dia 2.-Francisca Marti, de 18 años, solte-

Teatro "Defensora Sollerense...

MARTES: Función extraordinaria.

PROYECCION DE

INVOCACIÓN AL ODIO y de LOS TANQUES FRANCESES

años, soltera, m.ª 53.

Día 6. - Guillermo Deyá Rullán, de 75 años, soltero, m.a 45.

Dia 13. - José Coll Bisbal, de 66 años, casado, calle del Mar.

BANDO DODODODO

Don Miguel Ripoll Magraner, Alcalde accidental del Ayuntamiento de la ciudad de Soller, hago saber:

Oue en el Boletin Oficial de la provincia del día once del actual se ha publicado el R. D. del Ministerio de Abastecimientos fecha siete del mes corriente, en el cual se declara expresamente prohibida la tenencia clandestina de las siguientes especies:

Substancias alimenticias. - Trigo, cebada, maiz, centeno, arroz, judías, lentejas, habas, garbanzos y avena, y las harinas de estas especies; aceite de oliva, patatas, huevos y azúcar.

Combustibles.-El carbón de todas

Piensos.-Los granos y semillas destinados a la alimentación del ganado distintos a los anteriormente expresados.

Abonos químicos.-Nitrato de sosa, sulfato amónico, superfosfato de cal, cloruro y sulfato de potasa, azufre, y en general todos los abonos químicos.

Se entenderá clandestina la tenencia o posesión de los artículos expresados siempre que no estuviese declarada su existencia con arreglo a las prevenciones

Para este efecto, en el plazo de quince dias, a partir de la publicación de dicho decreto en el Boletin Oficial, los poseedores por cualquier título de artículos de la clase de los expresados, deberán hacer declaración de sus existencias. Asimismo deberán declarar las que adquieran con posterioridad, dentro del plazo de cinco días a contar desde la fecha de la entrada de las substancias en los depósitos, graneros o almacenes, o de las salidas de los mismos. Se exceptúan las diferencias por aumentos o bajas debidas exclusivamente a creces o mermas naturales de las especies.

Las declaraciones se harán siempre por los que tengan en su poder las especies, mediante relación por triplicado que habrá de presentarse a esta Alcaldía, la que devolverá uno de los ejemplares al interesado haciendo constar por escrito el recibo. Los propietarios de las especies podrán hacer además por si mismos la declaración aunque no las tuviesen en su poder, y son subsidiariamente responsables por la falta o inexactitud de declaración en que incurriesen sus encargados, depositarios, mandatarios o tenedores materiales de ella.

Las declaraciones comprenderán los extremos siguientes: y offeno san

1.º Nombre, apellidos y domicilio del declarante en cuyo poder se hallan las especies, expresando el concepto en que las tiene. App soon

2.º Nombre, apellidos y domicilio del dueño o propietario de aquellas, sino lo fuese el propio declarante.

3.º Calidad y cantidad de cada una de las especies almacenadas, y

4.º Cantidad que el declarante o el dueño de las especies necesite reservarse para su consumo personal y el de su familia y para el servicio de sus explotaciones agrícolas o industriales, expresando cuales sean éstas.

En caso de salidas de artículos, la declaración comprenderá además el nombre, apellidos y domicilio del adquirente, fecha de la enagenación o traslado y lugar a donde se traslade.

Dia 4.—Antonia Arbona Rullán, de 13 | Los fabricantes, incluso los propios cosecheros que transformen diariamente las especies objeto de este Decreto, y los almacenistas, llevarán la cuenta corriente. de las entradas y salidas de sus fábricas, depósitos o almacenes revisables por esta Alcaldía o por un Delegado de la Junta de subsistencias, y remitirán quincenalmente a ésta y a esta Alcaldía declaración detallada de dichas entradas y salidas durante la quincena, sin perjuicio de la declaración anterior respecto a las actuales existencias. Los comerciantes al detalle presentarán mensualmente sus declaraciones de altas y bajas.

Las penas que pueden imponerse en los casos respectivos, son de tres clases: principales, accesorias y subsidiarias.

Las principales son:

1.º Prisión correcciónal de seis meses a tres años.

2.ª Multa.

Las accesorias son:

1.º El comiso.

2.º La inabilitación para el desempeño de cargos públicos.

3.º El pago de costas procesales. La subsidiaria es:

Por insolvencia del reo para satisfacer las penas pecuniarias, el arresto o la prisión correccional a razón de un día de privación de libertad por cada cinco pesetas de multa. El arresto o prisión no podrá exceder de un año. La pena de multa nunca tendrá el carácter de aflic-

tiva, cualquiera que sea su cuantía. El Gobierno nombrará Inspectores delegados locales que tendrán a su cargo el descubrimiento y comprobación de las infracciones que se cometan por incumplimiento de las disposiciones de abastos.

Lo que se hace público para que llegue a conocimiento de las personas a quienes pueda interesar.

Sóller 13 de Marzo de 1919. Miguel Ripoll. and words various magnetic neisons &

EL GAS

En vista de que el encarecimiento de toda clase de articulos hace muy dificultosa la vida del obrero, la Junta de Gobierno de esta sociedad, atenta siempre a proporcionar a todos sus empleados el mayor bienestar posible compatible con los recursos de que dispone y con la pública conveniencia, acordó, por unanimidad, aumentarles el sueldo en un diez por ciento a partir del dia 1.º de Abril próximo, y para resarcirse en parte, del importe que dicho aumento representa, a partir también de la indicada fecha, elevar en cinco céntimos de peseta el precio del kilovatio de electricidad para alumbrado, temporalmente, mientras duren las actuales circunstancias; no dudando de que, teniendo en cuenta el simpático objeto a que va destinado este pequeño aumento de precio del fluido electrico, aceptaran gustosos sus abonados tan insignificante sacrificio pecunia-

Soller 12 de Marzo de 1919. - Por la Sociedad «El Gas». - El Director Gerente, Tomás

A voluntad de su dueño se vende la casa n.º 14 de la calle de San Bartolomé, libre de todo gravamen.

Para informes dirigirse a la imprenta de este periodico.

SE NECESITA

un muchacho de 15 a 16 años para servir en la sociedad «La Unión».

Dirigirse al conserje de la misma.

* ECOS REGIONALES **





EL CENTENARIO DE QUADRADO

III

Avecinase la fecha (14 de Junio de 1919) en que hace cien años, nació el inmortal escritor balear. Justo es, pues, que Mallorca y, en especial nuestra querida Palma, se dispongan a festejar, con demostraciones públicas de entusiasmo y regocijo, tan fausto acontecimiento y honren de la mejor manera posible al hombre más esclarecido de nuestra tierra, la mayor de nuestras glorias, después del insigne Ramón Lull. En el seno del Ayuntamiento y de la Diputación se ha traslucido ya el vivísimo anhelo de nuestros concejales y diputados en solemnizar dignamente el primer aniversario del nacimiento de Quadrado. Reciba pronto calor y vida esa idea felicisima y organicense festejos, veladas literarias, y, si cabe, certámenes en honra de tan egregio balear. Por mucho que se haga, poco será para lo que, de tan rigurosa justicia, él se merece.

Ya que hace años el distinguido jurisconsulto, tan amigo de nuestras glorias, don Enrique Sureda, solicitó con ferviente ruego que se colocara una lápida en la casa donde vivió Quadrado y el Ayuntamiento así lo acordó, ocasión propicia es la presente para colocar esa lápida y darle al acto el mayor lustre y realce posible, siempre, no obstante, en consonancia con la modestia y sencillez que caracterizaban la fisonomía moral del ilustre escritor.

Pero Mallorca no se debe contentar sólo con esa lápida para honrar y enaltecer la memoria del gran Quadrado; no, seguramente. Colóquese cuanto antes la lápida; pero no basta ella, es necesario que cancelemos del todo la deuda que tenemos con un varón tan eminente en letras y virtudes, gloria de nuestro suelo balear; y nada mejor para eso que erigir un monumento a Quadrado, todo lo humilde que se quiera, pero un monumento, a la gloria del gran pensador, historiógrafo, crítico y literato.

Ya en Julio de 1914, aun con ser tan desautorizada mi voz, como de tan humildes labios nacida, hube de escribir una carta abierta a los periódicos de Palma, constituyéndome en pregonero y decidido defensor de la colocación de la lápida y de la erección del monumento; ahora, pues, con motivo de la fausta fecha que se avecina, yo invito a la prensa de Palma y de Mallorca entera, a que haga atmósfera, como vulgarmente se dice; a que preste favor y amparo a esa doble idea de honrar al inmortal Quadrado.

Si, es necesario valernos de ese medio plástico, representativo en alto grado, que la Escultura nos ofrece en un monumento para trasparentar de alguna manera la soberano, uno de los más encumbrados i conciertos que organizó la Sociedad Filar- i los importantes rendimientos que proporcioque cupieron en cerebro balear y de los más ricos y fértiles en pensamientos morales para dirección y enseñanza de la vida.

En el primer aniversario del nacimiento de Quadrado tómese, si es posible, el acuerdo de erigir el expresado Monumento, para gloria del suelo balear que meció la cuna de tan privilegiado varón y justo tributo de veneración y estima que hacia él siente la Patria agradecida, y cuando se hava erigido el monumento a Ramón Lull, a quien se debe con todo rigor la primacía, constrúvase uno, modesto y sencillo, a la memoria de Quadrado.

JOSÉ I. VALENTÍ

Crónica Balear

La sociedad «Alfonso XIII» verificò el domingo su anunciada excursión a Canet y Esporlas, que, como todas las que la han precedido organizadas por esta brillante sociedad, fué un éxito completo para sus organizadores.

Una vez en Canet, se llevó a cabo la carrera pedestre de algunos kilómetros a campo traviesa, que fué ganada por el joven Antonio Cañellas, llegando en segundo lugar Juan Tomás.

En los bonitos jardines de Canet, sitio que fué cedido por los señores Gual de Torrella a los excursionistas, se celebró el almnerzo.

Después la excursión se prolongó hasta Esporlas, regresando luego por Establiments y haciendo una triunfal entrada en el Borne a la hora de mayor concurrencia en el pa-

El «Boletin Oficial» publica la siguiente circular del señor Gobernador civil:

«Habiéndose acordado por la Exma. Diputación provincial, en sesión celebrada el dia 17 de Enero último, la supresión del municipio de Establiments y su agregación al de Palma, se inserta en el «Boletín Oficial» la presente circular, para conocimiento de las Autoridades, Corporaciones y particulares, a fin de que en lo sucesivo dirijan todos los oficios, reclamaciones, etc., del suprimido municipio al de esta ciudad».

Aunque la concurrencia fué escasa, el senor Carpena dió el domingo último, en «La Protectora», su anunciada conferencia sobre «poblados modernos», fijándose unicamente en los conceptos de habitación, comidas económicas y limpieza de ropas.

Demostró la necesidad de agruparse las familias, mejor dicho, las viviendas, en derredor de cocinas comunes, a fin de economizar los gastos de subsistencias.

El domingo, dia 16, explicarà su ideal en el «Fomento del Civismo».

En el Teatro Principal han tenido lugar

mónica de Palma, a cargo del «Trio Barce

Conocidos de los dilettante mallorquines estos geniales artistas, huelgan elogios; basta decir que en los tres conciertos han interpretado éstos de un modo magistral a Beethoven, Gade, Arensky, Schumann, Grieg, Brahms, Hure, Granados, Bretón y Arbós, y que han pasado aquéllos tres veladas deliciosas, cuyo grato recuerdo sin duda en ellos

El martes, a las cuatro de la tarde, se constituyó en el Gobierno civil el Tribunal que ha de juzgar las oposiciones a las plazas de médicos del servicio de higiene especial, acordándose que den comienzo los ejercicios a las tres y media de la tarde del lunes pròximo, día 17, en el salón de actos de la Escuela Graduada, cedido para dicho objeto por el Ayuntamiento de la capital.

Reunidos los opositores, se procederá al sorteo para fijar el orden de prelación en el primer ejercicio.

Para la práctica del segundo se fijarán oportunamente las reglas.

El Muy Ilustre señor don Antonio M.ª Al cover, deseoso de que sea conmemorado dignamente entre nosotros el primer centenario del nacimiento de Quadrado, está preparando una serie de conferencias sobre tan eminente escritor católico, con el objeto de preparar el próximo Centenario.

La primera de dichas conferencias tendrá lugar en el Centro de Defensa Social, mañana, domingo, a las siete de la noche.

La entrada es pública.

El miércoles por la tarde se inauguró el cine que en la «Asistencia Palmesana» ha instalado la Empresa Cinematográfica de

El decorado del salón es el ya conocido y ha sido renovada, dejándola igual que antes, la parte de techo y paredes que destruyera un incendio hace varias semanas.

En dicho cine, que cuenta con un magnifico aparato, de proyección clara y fija, se celebrarán sesiones todos los días empezando a las seis de la tarde y los domingos y dias festivos empezando a las 3 media o 4.

Ante el conflicto que se avecina por la casi absoluta falta de patatas, el Ayuntamiento ha adquirido una partida de mil toneladas de dicho tubérculo en uno de los pueblos de la provincia de Alicante.

Ayer, viernes, debia llegar la primera partida, que será expendida al público por cuenta del Ayuntamiento al precio más económico posible.

El miércoles llegó a Palma el ilustrado farmacéutico Dr. Novellas, profesor de la Granja experimental de la Mancomunidad, que pasa a Palma para dar una conferencia sobre el cultivo del ricino en Mallorca, las dignidad y grandeza de aquel espíritu esta semana, el lunes, martes y jueves, los condiciones excelentes de nuestro clima y

na esa planta medicinal.

Como la misión del Dr. Novelas es puramente patriótica, para que no falten en nuestro país los medicamentos que se pueden producir, y está su viaje exento de toda idea de lucro, está dispuesto a facilitar todos los detalles y hasta a proporcionar semillas para realizar pruebas, gratuitamente. Pueden dirigirse al Dr. Novellas, Hotel Continental.

El jueves llegó a este puerto el trasatlántico «Barcelona», procedente de la ciudad condal y de paso para la Habana y escalas.

Por la tarde, a las cuatro, después de haber embarcado la carga que se le tenía preparada, abandonó este puerto, continuando su viaje a Valencia.

El jueves por la tarde, a las cuatro, regresó de su viaje a Amberes el vapor «Bellver».

Sus tripulantes cuentan las grandes precauciones que se adoptan para navegar por la costa belga, debido a los peligros de las minas y a los restos de buques torpedeados.

Trajo unas cuatrocientas toneladas de carbón belga y unas seiscientas de carbón del N. de España.

Durante el viaje tanto de ida como de vuelta la tripulación no ha experimentado novedad alguna. No ha habido ni un enfer-

En el Boletín Oficial de esta provincia número 8142 y en la Gaceta de Madrid n.º 67 se inserra el anuncio del concurso abierto por la Junta de Comisionados de los pueblos de este partido judicial, para el arrendamiento del local donde instalar los Juzgados de primera instancia y municipales de esta civdad, tanto en un solo edificio como en distintos, juntos o separados, admitiéndose proposiciones en la Secretaria de este Ayuntamiento, los dias y horas hábiles hasta el 12 de Abril próximo venidero.

Andraitx

El Ayuntamiento en la sesión celebrada el domingo pasado acordó que hasta las 11 y media de la mañana no pudieran ser embarcadas para Palma las clases de pescado de consumo corriente en esta población, a no ser que antes de dicha hora la plaza hubiera estado abastecida con 400 kilógramos de dicha especie, en cuyo caso se podrá embarcar seguidamente.

Pasadas las 11 y media, la cantidad fijada, a dejar en nuestra plaza será la diferencia que exista entre la cantidad puesta a la venta y la exigida para el abastecimiento, sin obligación de cubrirla en total si esta diferencia es superior a 200 kilógramos.

Veremos si con esta disposición nuestra plaza quedará diariamente surtida.

Las mismas condiciones rigen para la de S' Arracó, solamente que las cantidades de pescado son inferiores y una vez cubierta la cantidad para el abastecimiento podrán embarcar el sobrante. La hora en que varia la cantidad de pescado a dejar en la plaza, serà las 11 de la mañana.

Folletin del SOLLER -74-

DEUDA DEL CORAZÓN

yo se acercara demasiado a la caja del coche, subió al pescante, y con lentitud majestuosa atravesamos la porterla, sando por delante del Sr. Moncada. Llegamos a la estación, y alli fué el lacayo a preguntar a qué hora llegaba el tren, y entonces sali rápidamente de mi escondite, y tendiendo la mano al cochero, le dije: «Tunante, me las pagarás,» y le volvi la espalda. En el café de la estación escribí mi primera carta. Esta es toda la historia.

-Curiosa en extremo-dijo el músico. -Dificilmente se volverá a reunir un conjunto tan feliz de circunstancias. Bien podíamos nosotros rompernos la cabeza... Jamás lo hubiéramos imaginado; y sin embargo, todo ello es bien sencillo.

-Está visto-añadió Luís-que la Providencia sabe hacer las cosas admirablemente.

-¡Ya lo creo!-exclamó Montero, vol-

la Providencia se ha tomado el trabajo de sacarme de Madrid sano y salvo? Porque... vamos a cuentas; yo debi morir al pie de la barricada, o caer en manos del gobierno, que era lo mismo que caer en la sepultura; pero tú me ves, acudes en mi socorro, me recoges, me ocultas y me salvas. Descubren que es tu casa donde me oculto, y me cercan de modo que no me dejan ni un resquicio por donde pueda escaparme. No obstante, mi bata tiene un cordón de seda, y hay un balcóu en mi alcoba que da a un jardin solitario; me descuelgo, y el cordón se desata para no descubrirme; no encuentro dónde ocultarme, pero aquí está el bribón de mi asistente, que ha tenido la oportunidad de hacerse cochero y servir en aquella casa; me esconde, me alimenta, me viste, me da dinero y me saca en coche por en medio de mis perseguidores, ocupados en impedir mi fuga... Llego a Hendaye con una idea fija en la cabeza, resuelto a realizarla en Paris; mas me encuentro sin dinero para seguir el camino. Sé allí que en San Juan de Luz está un hombre, acudo a él, y me abre su bolsillo. ¿Les parece viendo a dirigir el anteojo hacia la pla- la ustedes poco todo eso?... Pues he aquí l está en el secreto, se deja ver haciendo l

ya .-- Pero dime: ¿para qué crees tú que ¡ lo más raro: entro en la iglesia..., y... la ¡ veo.... la veo delante de mi. como caida del cielo. Vamos, me parece un sueño. Todo esto ha sucedido para que yo la en-

> -¡Magnifico!-exclamó el músico.-Todo eso ha sido necesario para que el terrible coronel caiga en el garlito. Pero bien; ¿quien es ella?

> Apartó Montero el anteojo, miró un instante al maestro, y le contestó sencillamente:

-Respetemos su secreto-dijo Luís. Montero volvió a dirigir el anteojo a la playa, y el músico añadió:

-¿Quién duda que sera usted corres-

-Por supuesto: ella desea lo mismo que yo deseo... Y ¡bah! - añadió sin dejar dejar de mirar al través del anteojo -En este instante; si..., si..., en este instante puedo asegurar que es nuestra.

-¡Diablo!...-exclamó el músico.-Ya comprendo: este paseo por el mar es una especie de cita. La cosa es clara. Desde aquí, mecido por las olas, la atisba usted con las lunas de ese anteojo de que se ha venido usted provisto, y ella, que todas las deliciosas monerías que hacen las mujeres cuando saben que las miran. Lo cual-añadió guiñándole el ojo a Luis-me induce a sospechar que la hermosa Dulcinea debe ser vecina nues-

- Eso es evidente-añadió Luís.

Montero continuaba mirando al traves de su anteolo con más atención que nunca. Después de un momento lo apartó de sus ojos, lo cerró de un golpe, y metiéndolo en el bolsillo de su elegante americana, dijo:

-Asunto concluído.

-¿Estás satisfecho?-Le preguntó

-Completamente satisfecho-le con-

-En ese caso-advirtió el músicodebemos virar en redondo y dar la vuelta a casa; porque el sol pica, la mar se enoja y el estómago desfallece.

-¡A tierra!-gritó Montero.

-Giró el bote suavemente, volviendo la proa hacia la costa, y comenzó a navegar derivando en popa.

(Continuarà.)

LA FESTA DE SANT JOSEP (1)

A dins la corema austera una gran vara ha florit; un perfum de primavera per tot arreu s' ha sentit.

Sant Josep porta la vara que exhala tan bona olor. I porta quelcom que encara embauma més: el Minyó.

El roser blanc esbadella ses flors vora el caminal; però no hi ha flor més bella que la vara divinal,

ni la flor que tix la blanca randa de l'amel·lerà, estesa de branca a branca sobre el blat que creix ufà.

La fadrina matinera vé de la Comunió. La fadrina vol i espera, fa temps una bella amôr.

I Sant Josep ho endevina... dau li, docs, un bon marit. Jove que roman fadrina ès vara que no ha florit.

JOAN RAMIS D'AYREFLOR.

ETS DOBLERS NO SON SA DITXA

Mèstre Lluc era un homo que devia tenir uns seixanta anys; feia de taconer, i tenia es seu taller su devòra sa plaça de Santa Eulalia; per més senyes era casat amb na Lletrudis, pagesa de Porreres, pareia que lligava fort ferm i que havia lligat sempre; trenta cinc anys comptaven de matrimoni, i si qualque vegada tenien un rato de mal humor, era perque Deu no los havía concedit sa gracia de tenir cap infant. Quant en parlaven, ell li donava sa culpa a ella, i aquesta a ell, però al cap i a la fi confessaven que sa culpa era de tots dos.

A les cinc d'es mati ja veien mèstre Lluc assegut an es taburet fent feina, i es qui no 'l veia el sentia, perque sempre seguit cantava. Sā seua favorita cançò era sa siguent:

> Cosé se llamaba el novio y Cosefa su muquer, y un chequitin que tuvieron Cosé se llamó tambien.

Era s' homo més feliç del món. A ningú tenia enveja. A les cinc començava es jornal; a les dotze anava a cercar ses sopes; a les dues altra vòlta a sa feina i fins que feia

Veinat d'alla aont tenia es seu trast, e-hi vivia desde temps enrera, don Toni Bruc, persona de moltes pessetes. Com ja feia vint anys que mestre Lluc tenía es trast alla mateix, i coneguent sa seua bona conducta, havia simpatisat molt amb ell; no era extrany, puis, que encara que de diferent posició so cial, tenguessen els mateixos bons sentiments. Cada vegada que don Toni sortia de

(1) Del llibre «Clarianes».

ca-seua demanava de noves an es seu veinat.

-¿Còm e hu teniu, mèstre Lluc?

-Molt be, senyor Bruc.

Això eren ses paraules que se deien quant don Toni anava depressa, ara es dia que no frissava molt era capaç d'estar se una hora davant mestre Lluc xerrant amb ell i mirant sa gracia que tenia quant passava s' elena i estirava els caps.

Un dia el senyor Bruc va pensar entre ell

-Aquest pòbre homo ha de fer feina a rebentar per guanyar un trist jornal que apenes basta per menjar ell i sa dona, ¿què me son a mi cent duros més o cent duros menos? Amb cent duros podria posar-se amb un negòci o altra i viure més desahogadament. Vaja, estic resolt; ara mateix vaig a parlar amb ell.

-Bon dia i bon any que Deu mos dó. ¿Còm e-hu teniu an això, mèstre Lluc?

.. dia tenga; molt bé, senyor Bruc. -¿Què teniu jornal per avui?

-Si, senyor; ara m' han duit aquestes sabates per posar mitjes sòles, valdrán set sòus i mitj; una pessa que he de mudar an aquesta altra, tres doblers, i mudar aquesta empena dos sòus; son dèu sòus, i ja veu vostè que dèu sous per mi i na Lletrudis es qualque cosa, mos sobrarán quatre sous que serán p'es día que tenga poca feina, ¿com-

-Si, ja vos comprenc; però, escoltau-me mèstre Lluc, amb lo que guanyau no podeu estalviar res; es dia que no pogueu fer feina, ¿què fareu?

-¡A Les Hermanites falta gent!

-I si trobasseu una persona que sense interés de cap casta vos donás cent duros, ¿amb a què los empleariau?

Aqui mestre Lluc va posar es cabás i sa sabata en terra i se posa a mirar el senvor Bruc amb sa boca ubèrta,

-Vaja, responeu, ¿què fariau? -¿Cent duros? ¿I aont son ells? ¡Eil que

los vessem, va dir escego!

-Avui a les dotze pujau a... casa, i los tendreu en vostron poder; d'ells en podreu fer lo que voldreu; si els negòcis vos van bé, los me tornareu quant no els hajeu de me nester, i sinó, tal dia fará un any.

-Però, don Tòni... i...

-Res, res, no vui que vos hajeu de rebentar tot lo sant dia per guanyar tres o quatre sòus que no basten per res i que d'avui a demà que tengueu una sopagada i no pugueu fer feina hajeu d' anar a l' Hospital. A mi, com ja sabeu, no me vé a cent duros, i vos tal vegada amb ells comprareu es vostro

Dit això, don Tòni ja va esser partit per no escoltar ses paraules d'agraiment de mestre Lluc, que va quedar amb sa boca uberta quant ve que el deixava en planto.

-Bòno, di ara an a què vé això? ¡Cent du ros; cent duros!... Vaja, don Toni m' ha volgut fer una broma; no siguem tan ases que mos creguem que sensa més ni menos... Però ell e-hu deta molt sèrio... ¡Vaja, vaja!...

Torná agafar ses eines al mateix temps que treia més salero que mai cantat:

Cosé se llamaba el novio, etc.

Son les dotze; hora que mèstre Lluc deixa sa feina, i casi se pod dir que ja no pensava amb ses paraules de don Toni, però amb molta sorpresa quant se aixecá per anar-se 'n a dinar, sent que d'els balcons de ca don Toni el criden:

-Mèstre Lluc, no vos descuiden de pujar en deixar sa feina.

Mèstre Lluc va alçar es cap i vé que don Tòni l'estava vetlant i que no era altra més que ell es qui l'havia cridat.

-Vaja, está vist; o se vol riure de mi o em vol fer tornar boix; (va dir entre ell mateix mèstre Lluc). Ara pujaré, don Tòni.

Deixá sa feina i se 'n hi pujá. Entrá dins es seu quarto i el trobá dret davant sa taula amb un mocador en sa má, an es pareixer plé de doblers.

-¿Què mana, senyor?

-Jau; lo promés sia atès. Aquí teniu cent duros en plata, los podreu emplear amb lo que voldreu; sa questió es que no hajau de fer tanta feina per guanyar tan poc i que es dia que no puguen fer-ne no hajau d'anar al Hospital

Diguent això allargava es mocador a mèstre Lluc, però aquest no feia més que mirarlo i no 's movia d' es portal. Es cap darré don Tòni s' acostá a ell i li posá es mocador a dins

-Però don Tòni; vostè...

—Deixau anar ara les gracies i anau a cavostra; entre vos i sa vostra dona pensau lo que més convenga fer d'aquests doblers:

Mėstre Lluc no diguė paraula; va prendre escala i parti correns cap a ca-seua. Quant arribá posá es mocador damunt sa taula i se va asseure sense dir bon dia ni bones tardes. Es renou d'els doblers va fer pegar una girada a na Lletrudis que casi li fé tirar sa graixonera de ses sopes que an aquell moment llevava d'es foc.

-¿I què dus?

Però mèstre Lluc no contestá. Na Lletrudis, com a dòna, no esperá tornar ho a preguntar, sinó que agafá es mocador i el desfé. A la vista de tanta plata torná més blanca que sa pared; un mal pensament li vengué an es cap i amb veu tremolosa digué:

-Lluc: ¿i què has fet? ¡tú has jugat! Aquestes paraules el feren tornar en si, s' aixecá dret i mirant a sa dòna amb ulls esglaiats digué:

-No, Lletrudis; no pensis tal cosa.

Va comptar a sa dona lo que li havia passat amb don Toni, i xerrant, xerrant sempre de lo mateix, tocaren les dues i encara no havien dinat; pegaren una cuiarada de sopes perhom, i mèstre Lluc parti cap a fer feina després d'haver tancat ets cent duros dins sa caixa.

PEP DE TOTS.

(Acabará).

LO FUSTER DE NAZARET

Desde 'l boscatje, ajupidet, al coll du un dia lo sant Vellet el tronc d' un arbre; sobre 'l bras tendre de l' Infantó se descarrega d'aquell tió feixuc com marbre.

Per quadratjar-lo pren la destral i a sa carrera baix del parral ja 'l llevoretja; quant sent rendir se p' el cansament dolça rosada del firmament son cor flairetja.

La Verge fila ran de l' hortet rams que, amb los Angels, el seu Fillet bé capdellava; més, de fatiga el Vellet retut damunt la biga s' era assegut i reposava.

De són s' acluquen ja 'Is seus ullets i alegres piulen els aucellets per dins la molsa. L' oreig du flaire d' olor suau que va baixant ne desde' l cel blau sempre més dolça,

Amb flautes, sistres i violins devallen Angels i Scrafins d' ales daurades, i n' espargien p' el firmament dolces riuades d' or i d' argent, sons i tonades.

De la carrera ne fan altar que tots s' afanyen a engalanar de flors amb randes; uns de la parra n' han fet dosser, altres penjaven a un vell fasser flocs i garlandes.

Volen tres Angels ran de 'l Patró, l' un pren sa capa, l' altre 'l bastó florit o l' eina, i per los aires fugen volant dient als homos del jaiet sant l' hermosa feina.

Altres cantant-ne tendres cansons, amb panderetes i guitarrons al Sant festonen, mentres la Verge i el Verb divi, amb diadema qu' el cel guarni, son front coronen.

Quant se desvetla lo Sant Vellet diu a Maria i al seu Fillet que tant estima: -¡Què dolsos somnis he somniat! somnii veure 'm del cel pujat a l'alta cima.

Les veus de lires i d'Angelets s' entrelligaven com dos riuets d' aigua sonora; los aires eren glop de perfum, primaverenca i rosada llum n' era l' aurora.

Ai! i vosaltres, d'aquells jardins mos dos blanquissims coloms divins, m' acompanyaveu; i en mitj d'aromes, p'el cor encis, amb aquells lliris del Paradis

L. y V.

Folleti del SOLLER

LO QUE SE DE MIRAMAR

enmitj e-hi ha un pí.

51-Mirador de ses Pites.-Passant per davall unes coves aon e hi ha bancs per seure, s'arriba an aquest mirador desde el qual, millor que de cap altre, se domina tota sa part baixa de Miramar, per sa part de ponent cap a Son Ferrandell i per sa part de llevant cap a Son Marroig i sa Pedrissa. Se pot anar-hi desde sa carretera prenguent un camí ombretjat de fassers qu' e-hi ha davora de Son Gal-

52-Atalaia de Trinidat o de Valldemossa.—Es s' antiga atalaia d'els torrers, conservada tal com era amb tots els seus detalls i ses casetes veinades.

53-Font d'es Poll.-Seguint, després de passar el Mirador de ses Pites, se troba aquesta font que proveeix d'aigo s' Es-

54-Cova de s' Ermitá. - Es sa més gran de ses de Miramar.

55-Mirador nou (373).-Desde dalt d' aqueixa torreta blanca se dominen els entorns; baixant uns quants escalons se poren veure ses vinyes.

56-Son Gallard, (359).-A sa part dreta de sa entrada e-hi ha sa Capella.

57-Mirador d'els pins de Son Gallard. que té abaix més taiada aplom sa timba; | -Dòmina tot es torrent de sa part de | baix de Son Gallard.

58-Son Marroig. - S'antiga torre té una porta reforçada d'ausina. A s'interior e-hi ha encara un petit canó.

59-Aujub de Son Marroig. - Sa balustrada de marbre es feta a Seravezza; sa volta es de mitjans.

60-Mirador d'es Galliner, (269).-Sense baixar d'es carruatge pot un gosar de sa vista de sa Foradada. Ademés, se veu cap a llevant es Cap Gros de Sóller i sa Torre Picada i a ponent tota sa costa de Miramar i es cap d'allá sa Dragonera. Se veu tota sa montanva de s'atalaia veia i es Puig Gros.

61-Cami d'els mandarins.-Amb una tira de tarongers mandarins, du an es peu de s'aujub, cap a sa carretera que vá a sa Foradada.

62-Mirador de Son Marroig.-Es de pedra marbre, fet a Seravezza. Domina tots els entorns.

63-Cases de beies.-Construides segons sistema americá amb panals movibles.

64-Cami d' es Barranc.-Parteix de sa carretera que baixa fins a sa Foradada; presenta una guapa vista d'aquésta damunt ses Coves. Passa p'els polls d'es barranc i du fins an es mirador de sa Ferradura, de Miramar.

65-El Castellás.-Es per ventura el punt de més bona vista de tots. Domina per complet es comellar de Deyá i totes ses pendents de Miramar.

66-Mirador de sa Pedrissa, (181).-Está a poques passes de ses cases. Se veu desd'ell sa platja de sa Cala i tota sa comellarada de Devá. Entre aquésta i es cap Gros de Sóller se veu Lluc-Alcari i moltes possessions. En es fons i dominant-ho tot, sorgeix es Puig Major, de Sóller.

67-Torre de Deyá, (72).-Va esser construída per defensa de sa cala. Prop d'allá, damunt ses timbes, e-hi creixen pites. Un bon camí e-hi vá desde sa cala; un altra e-hi devalla desde ses cases de sa Pedrissa.

68-Cala de Deyá.-Presenta unes roques molt pintoresques i una platja de graveta fina, hermosa.

69-Mirador de sa Foradada.-Es es punt des-d' ont millor perpectiva presenta sa Foradada. Hi ha una taula de pedra damunt un tronc d'olivera.

70-Caseta de sa guarda.-Així dita perque servía p'els carabineros.

71-Cami de ses coves.-Sa carretera passa per davall ses coves. De sa primera reconada que forma a sa part d'amunt, devalla formant, escalons, un caminet p' el qual se pod anar a damunt una especie de dosser que formen els degotissos i baixar a sa carretera.

72-Cami de la mar.-Devalla fent voltes, té una hermosa vista, dominant, cap a ponent, sa carretera ran de mar.

73-Mirador de's Rotlo gros, (152).-Part damunt un penyal que quedá isolat al obrir sa carretera. Una escaleta condueix a dalt.

74-Sa Foradada, (83).-Sa carretera segueix s' esquena forana, teiada tot ella dins se penya fins arribar an es segon coll. Desde es primer coll devalla a la mar, cap a llevant, un camí de bisti que du an es Cocó i cap a ponent hi ha carretera fins a sa Creu que ès es millor embarcader, amb aigos molt fondes, poguent atracar·hi una barca grossa.

(Seguirá)

400 000

4 4 4 6 A

4 4 4 4 A

6 6 6 6

434 454

000 000 p

1

.

0 1

.

-

-

-

4

0

(1)

:: Transportes Internacionales ::

Comisiones-Representaciones-Consignaciones-Tránsitos-Precios alzados para todas destinaciones

Servicio especial para el transbordo y reexpedición de NARANJAS, FRUTAS FRESCAS Y PESCADOS

CASA PRINCIPAL: CERBERE (Francia)

PORT-BOU (España) HENDAYE (Basses Pyrenées)

Casa en Cette: Quai de la Republique, 8.—Telésono 3.37 TELEGRAMAS: BAUZA

Rapidez y Economía en todas las operaciones.

સું પ્રાથે ન નેને પ્રિક્ત ન નેને પ્રાથેન નેને પ્રિક્ત નેને પ્રિક્ત નેને પ્રાથેન નેને પ્રાથેન નેને પ્રાથેન નેને

Exporta buena naranja.

Carcajente—Puebla Larga—Alcira—Manuel Telegramas: ROIG-PUEBLA LARGA

ર્જે હિંક કોર્ટી હોક નોની હોક નોની હોક કોર્ટી હોવ નોની હોક કોર્ટી હોવ ક

Norberto Ferrer

CARCAGENTE (VALENCIA)

EXPORTACION de Naranjas, Mandarinas,

Limones y Cacahuetes.

Dirección telegráfica: BERTOFERRER-

55, Place des Capucins, 55 SUCCURSALE: Cours St. Jean, 73

Especialité en Bananes, Oranges, Mandarines, Citrons et Fruits secs de Toutes sortes

Adresse Télégraphique Casasnovas - Capucins, 55 - BORDEAUX TELÉPHONE 1106

XO|OXO|OXO|OXO|OXO|OXO|OXO|OXO|OXO

Expéditions de toute sorte de FRUITS

EXPORTATION MAISON CANALS FONDÉE EN 1872

Successeur

16, Rue des Halles - TARASCON - (B - du - Rh.) Diplome de grand prix :-: Exposition internationale. Paris, 1906.

Hors concours: Membre du Jury: :: Exposition internationale Marseille 1906

Croix de mérite :-: Exposition internationale. Marseille, 1906 Télégrammes: PASTOR - Tarascon - s - Rhone.

Téléphone: Entrepots & Magasin n.º 21

Expeditions Commission

6 rne Carreterie 11 et 12.-HALLES CENTRALES

Telephone 435 AVIGNON (Vaucluse) 22 ER

EXPEDITIONS JOURNALIERES DE TOUTES SORTES DE FRUITS ET LEGUMES EXOTIQUES ET DE

PROVENCE

La Maison se recommande par les bons soins et la célérite qu'elle apporte aux ordres que l'on vent bien lui confier.

MAISON DE PREMIER ORDRE

Telegrammes: FERRAGUT CARRETERIE (AVIGNON)

-

·

·639

-

0

-

Transportes Internacionales @

CERBERE y PORT-BOH [Frontera Franco-Española]

Colom—Cerbère TELEGRAMAS Colom-Port-Bou TELÉFONO

Casa especial para el transbordo de wagones de naranjas y todos otros artículos.

Agencia de Aduanas, Comisión, Consignación y Tránsito

PRECIOS ALZADOS PARA TODO PAIS + + +

CONSIGNACIONES-ADUANAS-FLETAMENTOS

Agentes de la Compagnie de Navigation Cyp. Fabre & C.e, de Marsella; de la Nippon Vusen Kaisha, de Tokio; de la Havraise Peninsulaire, del Havre, y de la Compagnie de Navigation Mediterraneenne, de Cette.

Rambia de Santa Mónica, 14.—Barcelona. TELEGRAMAS: RAMIRHOS.—Teléfono n.º A 1933 Corresponsal en Cerbère y Port-Bou:



Hotel - Restaurant 'Marina'

El más cerca de las estaciones: Junto al Muelle: Habitaciones para familias y particulares: Esmerado servicio á carta y á cubierto: Cuarto de baño, timbres y luz eléctrica en todos los departamentos de la casa: Intérprete á la llegada de los trenes y vapores. :: :: :: :: :: ::

Z léfono 2869 :

Plaza Palacio, 10-BARCELONA

Nuevo Restaurant Kerrocarri

Este edificio situado entre las estaciones de los ferrocarriles de Palma y Sóller, con fachadas á los cuatro vientos, reune todas las comodidades del confort moderno,

Luz eléctrica, Agua á presión fría y caliente, Departamento de baños, Extensa carta, Servicio esmerado v económico.

Directores propietarios: Covas y Sampol

TRANSPORTES TERRESTRES Y

LA SOLLEBENSE

Casa Principal en CERBÈRE

Corresponsales | CETTE: Francois Solatjes - Rue Lazone Carnot, 1 BARCELONA: Sebastián Rubinosa - Plaza Palacio, 2

ADUANAS, COMISION, CONSIGNACION, TRANSITO Agencia especial para el transbordo y la reexpedición de frutos y primosurs SERVICIO RÁPIDO Y ECONÓMICO

1.09 Telegramas SOLATGES-CETTE. Télefono (Cèrbere, Cette,

MAISON

Michel Ripoll et C.

Importation * Commission * Exportation

Fruits frais et secs de toutes sortes

Oranges

PRIME

Expeditions de NOIX et MARRONS

1 bis Place des CAPUCINS

BORDEAUX

Telègrammes: Ripoll-Bordeaux

Télephone números 20-40

\$ **\$**\$\$ \$ \$\$

Exportación de Pasas y Vinos Finos

BERNARDO GONZÁLEZ

CASA FUNDADA EN 1863

Se suplica á los comerciantes españoles establecidos en el extranjero, consulten á esta casa antes de comprar.

Vicente Giner

TELEGRAMAS: GINER-CARCAGENTE

EXPORTACIÓN:

Naranjas, Mandarinas y Limones

Frutos escogidos ** Lo mejor del país Envio de precios corrientes sobre demanda

expediciones al por mayor

de toda clase de frutos y legumbres del país.

Naranjas, mandarinas y limones.

= Rue des Clercs II, VIENNE-(Isère) =

Telegramas: FIOL-VIENNE-(Isère). TELÉFONO 2-67.

CASA KN ALCIRA (Valencia) para la expedición de naranja y mandarina

TELEGRAMAS Y CORRESPONDENCIA: FIOL-ALCIRA

MATEO GOLOM, S. en C.

COMISIONES — CONSIGNACIONES — TRANSPORTES IMPORTACION — EXPORTACION — ADUANAS 🖛 GRANDES ALMACENES PARA DEPÓSITO DE MERCANCÍAS DELICADAS 🗝

PRECIOS ALZADOS PARA TODAS DESTINACIONES

SUCURSALES

PORT-BOU

Q

CERBÉRE MARSEILLE

PALMA DE MALLORCA SOLLER

CASA CENTRAL

Cristina, 7—Teléfono A. 1242 interurbano Telegramas: BANSECOLOM

BARCELONA

Antiqua casa

FUNDADA EN 1880

Expediciones de frutos, primeurs y legumbres del pais.

Especialidad en espárragos, melones, tomates y todo clase de fruta de primera calidad.

ANTONIO FERRER

46, Place du Chatelet—HALLES CENTRALES—ORLEANS.

FRUITS - PRIMEURS - LÉGUMES

Expéditeurs – A V I G N O N – (Vaucluse)

Siège Social: 6, Rue St. Agricol - Zéléphone 4-10 Maison d'Expédition: Rue Buffon - Adresse télégr. "Ferrafrères"

Spécialité en figues cantines et bourdissottes de Majorque, preparées par notre Maison de Lloseta.

Comisión, Exportación é Importación

Hermanos

Quai de Célestins, 10. -LYON

Expedición al por mayor de todas clases de frutos y legumbres del país. Naranja, mandarina y toda clase de frutos secos.

Telegramas: Cardell - LYON.

Sucursal en LE THOR (Vauoluse)

Para la expedición de uva de mesa y vendimias por vagones completos

Telegramas: Cardell - LE THOR.

Sucursal en ALCIRA (Valencia)

Para la expedición de naranja, mandarina y uva moscatel

ALCIRA = VILLAREAL = Telegramas: Cardell - ALCIRA

MAISON FONDEE EN 1910

◆◆◆◆◆◆◆◆◆◆◆◆**◆◆◆**◆◆**◆◆◆◆**

Expeditions de toute sorte de fruits et primeurs

Cerises, bigarreau, peches, abricots, tomates, choux-fleurs spécia lité de melons verts qualité espagnole et de melons de poche, piments d'Espagne

24 Rue Vieux Sextier—AVIGNON-(Vaucluse) Télégrames: COLOM-SEGURA, AVIGNON-Téléphone 4-77

MAISON BARTHÈLEMY ARBONA, PROPRIÉTAIRE FONDER EN 1905

Expéditions directes de toutes sortes de primeurs Pour la France et l'Étranger

Cerises, Bigarreau, Pèches, Abricots, Tomates Chasselas et Clairettes dorées du Gard

SPÉCIALITÉ DE TOMATES RONDES

Boulevard Itam.

ZARASCON - sur - Rhône

Adresse Télegraphique: ARBONA TARASCON.

Téléphone n.º 11

Se ofrecen en esta población aguas meneroles como procedentes de los manantiales Vichy Catalán, sin serlo.

Llamamos la atención de los consumidores para que no se dejen sorprender y para que se fijen bien en las botellas que les ofrezcan, puesto que las de los manantiales Vichy Catalán llevan tapones, cápsulas, precintos y etiquetas con el nombre Sociedad anónima Vichy Catalán, y por lo tanto dejan de proceder de dichos manantiales las que no los lleven.

IMPORTATION — COMISSION — EXPORTATION MAISON D'EXPÉDITION DE FRUITS et primeurs de la Vallée du Rhône et de l'Ardéche

Espécialité en cerises reverchon, abricots, pêches, prunes, poires Willam, chasselas, pommes à couteau et a cidres.-Pommes de terre par vagons complets Oranges, citrons et fruits secs (Importation dirècte)

12-14 Place des Clercs

Succursales: 5 Avenue Victor Hugo 5 VALENCE-SUR-RHÓNE — (DROME)

Télégrammes: Montaner Valence.-Téléphone: O. 94. MAISON Á PRIVAS

Pour l'expédition en gros de noix, chataignes, marrons, comballes de l'Ardéche. Télégrammes: MONTANER - PRIVA

SOLLER.-Imprenta de «La Sinceridad»

FRESCOS Y

— IMPORTACIÓN DIRECTA —

+0+ DAVID MARCH FRÈRES +0+ +0+ J. ASCHERI & C.1a +0+

EXPEDIDOR

70, Boulvard Garibaldi (antiguo Museé). MARSEILLE Teléfono n.º 37-82. ◆ ◆ ◆ Telegrama: Marchprim.

Importation-Exportation

FRUITS FRAIS, secs et primeurs

Maison principale á MARSEILLE: 28, Cours Julien Téléph. 15-04—Telégrammes: ABÉDÉ MARSEILLE Succursale á LAS PALMAS: 28, Domingo J. Navarro

Télégrammes: ABÉDÉ LAS PALMAS

-PARIS-

Maison de Commission et d'Expéditions BANANES, FRUITS SECS, FRAIS, LÉGUMES

8 et 10, Rue Berger-Télégrammes: ARBONA-PARIS-Téléphone: Central 08-85

REATION — EXPORTATION

Fruits frais, secs, primeurs

----- EXPEDITEUR ------

Boulevard Garibaldi, 27 (Ancien du Musée)

ARSEILL

Adrèsse Télégraphique: JASCHERI. Téléphone 21-18

Fondée en 1905

Expéditions directes de toute sorte de fruits et légumes DE TOUT PAYS

Chasselas, clairettes, choux-fleurs, salades, haricots fins et egrainés, spécialité de tomates rondes et rayées par vagons.

Adresse: VICENS BAGNOLS-Sur-Céze (Gard)

Pour les truits: cerises, bigarreau, pêches, abricots, poires, etc. ADRESSE: VICENS REMOULINS (GARD)

Teléfono núm. 7

Commission. Exportation. Transit DE FRUITS FRAIS ET SECS DE TOUTE PROVENANCE

50, Rue des Trois Mages, 50

Telegrammes: RIERALAU MARSEILLE - MAISON A PARIS

4, RUE DE LA POTERIE, 4

Telegrammes: RIERALAU PARIS

SUCCURSALE: A LE THOR (VAUCLUSE) Spécialité d'expeditions de raisin de table et de vendange pour vagons

ᡥᢆᡶᠣᢤᢧᢒᢠ᠘ᢤ᠘ᡮᡠᢥᢑᡥᢑᡥᢑᡥᢑᡠᢠ᠘ᢞᡠᢥᡠᢥᡳᡠᡌᡠᢥᡠᢤᢐᢤᡳᢥᢑᢥᡑᢥᢐᢥᢐᢥᡑᢥᡑ᠕ᢠᡠᢤ

TELECRAMMES: RIERA LE THOR